***დანართი №32***

**ვეტერინარული (ჯანმრთელობის) სერტიფიკატი**

**Veterinary (Health) Certificate**

**მადპ-ის, რომელიც გამიზნულია მხოლოდ მეფუტკრეობაში გამოსაყენებლად, საქართველოში იმპორტის ან ტრანზიტისთვის(2)/ for apiculture by-products intended exclusively for use in apiculture, intended for dispatch to or for transit through(2) Georgia**

**ქვეყანა: / COUNTRY:** **ვეტერინარული სერტიფიკატი საქართველოსთვის/**

**VETERINARY CERTIFICATE to Georgia**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **ნაწილი I: გაგზავნილი ტვირთის დეტალები/Part I: Details of dispatched consignment** | I.1 ტვირთის გამგზავნი/Consignor  დასახელება/Name  მისამართი/Address  ტელეფონის ნომერი/Tel. | | | | | | | | | I.2 სერტიფიკატის ნომერი/Certificate reference No | | | | | | | | | I.2.ა/a | | | |
| I.3. ცენტრალური კომპეტენტური ორგანო/Central competent authority | | | | | | | | | | | | |
| I.4.ადგილობრივი კომპეტენტური ორგანო/Local competent authority | | | | | | | | | | | | |
| I.5.ტვირთის მიმღები/Consignee  დასახელება/Name  მისამართი/Address  საფოსტო ინდექსი/Postcode  ტელეფონის ნომერი/Tel. | | | | | | | | | I.6. საქართველოში ტვირთის მიღებაზე პასუხისმგებელი პირი/Person responsible for the load in Georgia  დასახელება/Name  მისამართი/Address  საფოსტო ინდექსი/Postcode  ტელეფონის ნომერი/Tel. | | | | | | | | | | | | |
| I.7. წარმოშობის  ქვეყანა/Country of  origin | ISO  კოდი/  ISO Code | | | I.8. წარმოშობის  რეგიონი/Region  of origin | | | | კოდი/  Code | I.9.დანიშნულების  ქვეყანა/Country of  destination | | | | ISO კოდი  /ISO Code | | | I.10.დანიშნულების  რეგიონი/  Region of destination | | | | კოდი/  Code | |
|  |  | | | |  |  | | | |  | | |  | | | |  | |
| I.11. წარმოშობის ადგილი/Place of origin    დასახელება /Name  მისამართი/Address  დასახელება /Name  მისამართი/Address  დასახელება /Name  მისამართი/Address | | | | | აღიარების ნომერი/Approval number  აღიარების ნომერი/Approval number  აღიარების ნომერი/Approval number | | | | I.12. დანიშნულების ადგილი/  Place of destination  დასახელება/Name  მისამართი/Address  საფოსტო ინდექსი/Postcode | | | | | | | | | | საბაჟო საწყობის    აღიარების ნომერი/  Custom warehouse  Approval number | | |
| I.13. დატვირთვის ადგილი/Place of loading | | | | | | | | | I.14. გაგზავნის თარიღი/Date of departure | | | | | | | | | | | | |
| I.15. სატრანსპორტო საშუალება/Means of transport  თვითმფრინავი/  Aeroplane    საგზაო  ავტოტრანსპორტი/  Road vehicle | | | გემი/Ship    სხვა/Other | | | | სარკინიგზო  ვაგონი/  Railway  wagon | | | I.16. სასაზღვრო მიმღები პუნქტი საქართველოში/Entry BIP in Georgia | | | | | | | | | | |
| I.17. | | | | | | | | | | |
| იდენტიფიკაცია/Identification  საცნობარო დოკუმენტაცია/Document references | | | | | | | | | |
| I.18. საქონლის აღწერა/Description of commodity | | | | | | | | | | | | | | | | I.19. სასაქონლო (სეს ესნ) კოდი)/Commodity code (HS code) | | | | |
|  | I.20. რაოდენობა/Quantity | | | |
| I.21.პროდუქტის ტემპერატურა/Temperature of product  გარემოს ტემპერატურა/Ambient გაცივებული/Chilled გაყინული/Frozen | | | | | | | | | | | | | | |  | | I.22. შეფუთვების  რაოდენობა/Number of  packages | | | |
| I.23.ლუქი/კონტეინერი No/ Seal/Container No | | | | | | | | | | | | | | | |  | I.24. შეფუთვის ტიპი/  Type of packaging | | | |
| I.25. საქონელი სერტიფიცირებულია/Commodities certified for:  ტექნიკური  გამოყენებისთვის/    Technical use | | | | | | | | | | |  | | |  | | | | | | |
| I.26. საქართველოს გავლით მესამე ქვეყანაში ტრანზიტისთვის/    For transit through Georgia to third country  მესამე ქვეყანა/ ISO კოდი/  Third country ISO code | | | | | | | | | | I.27. საქართველოში იმპორტის ან დაშვების მიზნით/    For import or admission into Georgia | | | | | | | | | | |
| I.28. საქონლის იდენტიფიცირება/Identification of the commodities  საწარმოთა აღიარების ნომერი/  Approval number of establishments | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| სახეობა  (სამეცნიერო დასახელება)/  Species  (Scientific name) | |  | | | | საქონლის სახე/  Nature of commodity | | | | | | მწარმოებელი საამქრო/  Manufacturing plant | | | | | მასა ნეტო/  Net weight | | | |

|  |
| --- |
|  |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | |  |  | | --- | --- | | II.ა /a სერტიფიკატის No/certificate reference No | II.ბ/b |   **II. ინფორმაცია ჯანმრთელობის შესახებ/Health information**  მე, ქვემოთ ხელის მომწერი უფლებამოსილი პირი (სახელმწიფო ვეტერინარი), ვაცხადებ, რომ გავეცანი „ცხოველური წარმოშობის არასასურსათო დანიშნულების პროდუქტისა (მათ შორის, ცხოველური ნარჩენების) და მეორეული პროდუქტის, რომლებიც არ არის გამიზნული ადამიანის მიერ მოხმარებისათვის, ჯანმრთელობისა და ამ საქმიანობასთან დაკავშირებული ბიზნესოპერატორის აღიარების წესების“ დამტკიცების შესახებ” საქართველოს მთავრობის 2017 წლის 29 დეკემბრის №605 დადგენილებას (შემდგომში – №605 დადგენილება), კერძოდ, ამ დადგენილებით დამტკიცებული წესის მე-9, 179-ე-190-ე მუხლებს (ევროპარლამენტისა და ევროსაბჭოს (EC) No 1069/2009 რეგულაციას(1ა), კერძოდ, მის მე-10 მუხლს და ევროკომისიის (EU) No 142/2011 რეგულაციას(1ბ), კერძოდ მისი XIV დანართის II თავს) და და ვადასტურებ, რომ ზემოთ აღწერილი მადპ:/I, the undersigned official veterinarian, declare that I have read and understood Decree №605 of December 29, 2017 of the Government of Georgia on approval „Technical Regulation- on rules of approval of animal by-products (including animal wastes) and derived products not intended for human consumption, of health and business operators related to this activity” (hereinafter -Decree №605) and in particular Article 9 and Articles 179 to 190 of the rule approved by this Decree (Regulation (EC) No 1069/2009 of the European Parliament and of the Council (1a) and in particular Article 10 thereof, and Commission Regulation (EU) No 142/2011(1b), and in particular Annex XIV, Chapter II thereof, and certify that the apiculture by-products described above:  II.1 წარმოშობილია იმ ტერიტორიიდან, რომელშიც ქვემოთ მითითებული დაავადებები ექვემდებარება შეტყობინებას და არ ექვემდებარება მათთან დაკავშირებულ რაიმე შეზღუდვას/come from an area where the disease mentioned below are officially notifiable and which is not subject to any restrictions associated with:  (ა)/(a) ამერიკული სიდამპლე/American foulbrood (*Paenibacillus larvae larvae*)*;*  (ბ)/(b) აკარაპიდოზი/Acariosis (*Acarapis woodi* (Rennie));  (გ)/(c) ფუტკრის ნაყარის მცირე ხოჭო; და/Small hive beetle (*Aethina tumida)*; და  (დ)/(d) Tropilaelaps ტკიპა/Tropilaelaps mites (*Tropilaelaps spp.);*    II.2 იქნა/have been  (2) ან/either [ დაქვემდებარებული -120 C ან ნაკლებ ტემპერატურას სულ მცირე 24 საათი./subjected to a temperature of -12 0 C or lower for at least 24 hours]  (2) ან/or [ცვილის შემთხვევაში, რაფინირებული ან გადამუშავებული №605 დადგენილებით დამტკიცებული წესის 81-ე-85 და 87-ე მუხლებით ((EU) No 142/2011 რეგულაციის IV დანართის III თავით) დადგენილი გადამუშავების 1-2-3-4-5-7(2) მეთოდების შესაბამისად/in the case of wax refined or processed in accordance with processing method 1-2-3-4-5-7(2) as set out in Articles 81 to 85 and 87 of the rule approved by the Decree №605 (Chapter III of Annex IV to Regulation (EU) No 142/2011)]  ***შენიშვნები/Notes***  **ნაწილი I/Part I**   * დანაყოფი I.6/Box reference I.6: საქართველოში ტვირთის მიღებაზე პასუხისმგებელი პირი: აღნიშნული გრაფა შესავსებად სავალდებულოა მხოლოდ იმ შემთხვევაში, თუ სერტიფიკატი განკუთვნილია საქართველოს გავლით სატრანზიტო საქონლისთვის; გრაფა შესაძლებელია შეივსოს მაშინაც, როდესაც სერტიფიკატი განკუთვნილია საიმპორტო საქონლისთვისაც./Person responsible for the consignment in Georgia: this box is to be filled in only if it is a certificate for transit commodity; it may be filled in if the certificate is for import commodity;  |  |  |  | | --- | --- | --- | | **II. ინფორმაცია ჯანმრთელობის შესახებ /Health information** | **II.ა სერტიფიკატის No/Certificate reference No** | **II.ბ/b** |  * დანაყოფი I.11 და I.12/Box reference I.11 and I.12: აღიარების ნომერი: კომპეტენტური ორგანოს მიერ გაცემული საწარმოს ან საამქროს რეგისტრაციის ნომერი/Approval number: the registration number of the establishment or plant, which has been issued by the competent authority. * დანაყოფი I.12/Box reference I.12: დანიშნულების ადგილი: გრაფა ივსება მხოლოდ მაშინ, თუ სერტიფიკატი განკუთვნილია სატრანზიტო საქონლისთვის. სატრანზიტო პროდუქტი შესაძლებელია შენახულ იქნეს მხოლოდ თავისუფალ ზონაში, თავისუფალ   საწყობსა და საბაჟო საწყობში./Place of destination: this box is to be filled in only if it is a certificate for transit commodity. The products in transit can only be stored in free zones, free warehouses and custom warehouses.   * დანაყოფი I.15/Box reference I.15: რეგისტრაციის ნომერი (სარკინიგზო ვაგონი ან კონტეინერი და სატვირთო ავტომობილი), ფრენის ნომერი(თვითმფრინავი) ან დასახელება (გემი); ინფორმაცია უნდა იყოს მიწოდებული გადმოტვირთვისა და ხელახალი ჩატვირთვის შემთხვევაში/Registration number (railway wagons or container and lorries), flight number(aircraft) or name(ship); information is to be provided in the event of unloading and reloading. * დანაყოფი I.19/Box reference I.19: გამოიყენეთ საგარეო-ეკონომიკური საქმიანობის ეროვნული სასაქონლო ნომენკლატურის (სეს ესნ)შესაბამისი კოდის: 05.11.99 და დააკონკრეტეთ საქონელი, როგორც ეს განსაზღვრულია მითითება I.28 გრაფაში/use the appropriate HS code:05.11.99 and specify the commodity as listed under note Box reference I.28. * დანაყოფი I.23/Box reference I.23: კონტეინერებისთვის (ნაყარი ტვირთებისათვის) უნდა მიეთითოს კონტეინერის ნომერი და ლუქის ნომერი (აღნიშნულის არსებობის შემთხვევაში) /for bulk containers, the container number and the seal number (if applicable) should be given. * დანაყოფი I.25/ Box reference I.25: ტექნიკური გამოყენება: ნებისმიერი გამოყენება, გარდა ცხოველის მიერ მოხმარებისა/technical use: any use other than for animal consumption. * დანაყოფი I.26 და I.27/Box reference I.26 and I.27: ივსება იმის მიხედვით სერტიფიკატი არის ტრანზიტის თუ იმპორტის/fill in according to whether it is a transit or an import certificate * დანაყოფი I.28/Box reference I.28: საქონლის სახე ნიშნავს შემდეგს: თაფლი, ფუტკრის ცვილი, დედა ფუტკრის რძე, პროპოლისი ან მეფუტკრეობაში გამოსაყენებელი ყვავილის მტვერი/Nature of commodity: means honey, beeswax, royal jelly, propolis or pollen used in bee-keeping;   **ნაწილი II/Part II**  (1ა)/(1a) OJ L 300, 14.11.2009, გვ.1 /OJ L 300, 14.11.2009, p. 1.  (1ბ)/(1b) OJ L 54, 26.2.2011, გვ.1/ OJ L 54, 26.2.2011, p. 1.  (2) წაიშალოს საჭიროებისამებრ/Delete as appropriate   * ხელმოწერა და ბეჭედი უნდა იყოს ნაბეჭდისგან განსხვავებული ფერის./The signature and the stamp must be in different colour to that of the printing. * შენიშვნა საქართველოში ტვირთის მიღებაზე პასუხისმგბელი პირისთვის: წინამდებარე სერტიფიკატი გამოიყენება მხოლოდ ვეტერინარული მიზნებისთვის და თან ახლავს ტვირთს სანამ ის არ მიაღწევს სასაზღვრო-გამშვებ პუნქტს./Note for the person responsible for the consignment in Georgia: This certificate is only for veterinary purposes and has to accompany the consignment until it reaches the border inspection post.  |  |  |  | | --- | --- | --- | | **II. ინფორმაცია ჯანმრთელობის შესახებ /Health information** | **II.ა სერტიფიკატის No/Certificate reference No** | **II.ბ/b** |   უფლებამოსილი პირი ( ვეტერინარი)/უფლებამოსილი პირი (ინსპექტორი)  /Official veterinarian/Official inspector  სახელი და გვარი(დიდი ასოებით)/Name(in capital letters): კვალიფიკაცია და თანამდებობა/Qualification and title:    თარიღი/Date: ხელმოწერა/Signature  ბეჭედი/Stamp: |